

MESTSKÝ ÚRAD V TRENČÍNE

Mestské zastupiteľstvo
v Trenčíne

V Trenčíne, 14.11.2013

Návrh na schválenie

Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Trenčín č. 12/2013 o podmienkach zriaďovania a prevádzkovania terás na území mesta Trenčín

Predkladá:

Mgr. Richard Rybníček
primátor mesta Trenčín

Návrh na uznesenie:

Mestské zastupiteľstvo v Trenčíne
schvaľuje

Všeobecne záväzné nariadenie
mesta Trenčín č. 12/2013
o podmienkach zriaďovania
a prevádzkovania terás
na území mesta Trenčín

Spracoval:

Ing. Jarmila Maslová, referent pre koncepciu dopravy
Útvar stavebný, životného prostredia, dopravy a investícií

Vypracované v Trenčíne dňa 14.10.2013

Dôvodová správa

Účelom tohto všeobecne záväzného nariadenia je stanoviť podmienky zriaďovania letných a celoročných terás na území mesta Trenčín, a to na pozemkoch Mesta Trenčín, resp. miestnych komunikáciách.

Podmienky pre zriaďovanie letných terás sú prevzaté z Čl. I. platného VZN mesta Trenčín č. 1/2013, ktorý bude týmto VZN zrušený.

VZN pre povoľovanie terás preberá rozdelenie pásiem mesta Trenčín z platného VZN č. 12/2011 o určovaní cien za prenájom hnutel'ného a nehnuteľného majetku vo vlastníctve Mesta Trenčín

VZN rieši terasy trvalého charakteru, tzn. celoročné terasy ako stavby, tzn. budú povoľované v zmysle zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku. VZN určuje všeobecnú podmienkou pre umiestňovanie terás trvalého charakteru v Mestskej pamiatkovej rezervácii tak, že sa nepovoľujú priamo napojené na fasádu objektu, ale medzi fasádou objektu a terasou, vrátane jej zastrešenia, musí zostať minimálna priechodzia šírka 1,5 m. V Mestskej pamiatkovej rezervácii určuje presne stanovené ich umiestnenia v zmysle grafických príloh č. 3-5. V iných lokalitách Mestskej pamiatkovej rezervácie umiestňovanie terás trvalého charakteru nepovoľuje.

VZN mení Architektonické zásady pre riešenie letných terás v článku 10, ods. 1 písm. c) a d). Pre zastrešenie letných terás ruší obmedzenie, kedy v zmysle VZN č. 1/2013 boli povolené len markízy resp. slnečníky a v MPR rozširuje možnosti materiálového prevedenia letných terás o kameň a sklo a imitácie prírodných materiálov.

Mesto Trenčín, na základe samostatnej pôsobnosti podľa článku 68 Ústavy Slovenskej republiky a podľa § 4 ods. 3 písm. d) a § 6 ods. 1 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov, vydáva

Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Trenčín č. 12/2013 o podmienkach zriaďovania a prevádzkovania terás na území mesta Trenčín

ČASŤ PRVÁ Úvodné ustanovenia

Článok 1

1. Účelom tohto Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Trenčín (ďalej len „VZN“) je určiť podmienky zriaďovania a prevádzkovania terás na území mesta Trenčín, s výnimkou uvedenou v bode 3 tohto článku.
2. Toto VZN je záväzné pre všetky subjekty, ktoré prevádzkujú terasy na území mesta Trenčín, s výnimkou uvedenou v bode 3 tohto článku.
3. Toto VZN neupravuje podmienky pre zriadenie terás na pozemkoch, ktoré nie sú vo vlastníctve Mesta Trenčín alebo na ktorých nie sú miestne komunikácie.

Článok 2

1. Terasou sa pre účely tohto VZN rozumie externé rozšírenie odbytovej plochy pred stálymi prevádzkami za účelom poskytovania pohostinských, reštauračných, cukrárenských a iných doplnkových služieb na verejných priestranstvách alebo vo verejne prístupných priestoroch a plochách v meste Trenčín.
2. Terasu je možné zriadiť len vo väzbe na povolenú trvalú prevádzku pohostinského, reštauračného a cukrárenského typu v zmysle VZN č. 6/2011 o pravidlách času predaja v obchode a času prevádzky služieb na území mesta Trenčín s tým, že zázemie pre zamestnancov a návštevníkov bude priamo v objekte trvalej prevádzky a obsluha terasy bude zabezpečená z objektu trvalej prevádzky alebo z obslužného pultu zriadeného na terase.
3. Terasy nie je možné povoliť na miestach, kde by tvorili prekážku pre prejazd vozidiel záchranných a bezpečnostných zložiek.
4. Letnou terasou sa rozumie terasa, ktorej umiestnenie je povolené na obdobie od 15.03. (najskôr) do 31. 10. (najneskôr) príslušného kalendárneho roka. Celoročnou terasou, tzn. terasou trvalého charakteru sa rozumie terasa, ktorej umiestnenie je povolené aj v termíne mimo obdobia pre povoľovanie letných terás. Terasa trvalého charakteru pre potreby tohto VZN je dočasná stavba, určená na celoročné užívanie počas trvania nájomného vzťahu s Mestom Trenčín.
5. Bezprostredne po uplynutí termínu, na ktorý bola terasa povolená, musí byť jej prevádzka ukončená a najneskôr v deň nasledujúci po uplynutí tohto termínu musí byť terasa odstránená a verejné priestranstvo uvedené do pôvodného stavu. Na každé ďalšie zriadenie a prevádzkovanie terasy sa vzťahuje nové povolenie.

6. V prípade, že terasa podlieha povoleniu v zmysle zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku je potrebné oznámenie k ohláseniu drobnej stavby resp. stavebné povolenie.
7. Terasa môže byť zriadená len v súlade s podmienkami povolení a dokumentov, ak sú tieto k jej zriadeniu potrebné.

ČASŤ DRUHÁ **Umiestnenie terás**

Článok 3 **Rozdelenie územia mesta Trenčín**

Pre účely tohto VZN sa územie mesta rozdeľuje do týchto pásiem:

1. Pásmo I.

- a. Stred mesta: Nám. sv. Anny, Hasičská, Farská, Hviezdoslavova, Horný Šianec, Nám. SNP, J. Braneckého, Matúšova, Mierové nám., M. Nešporu, Palackého, Kniežaťa Pribinu, Rozmarínova, Sládkovičova, Štúrovo nám., 1. mája, Vajanského, Jaselská, Sadová, Marka Aurélia, Hviezdová, Mariánske námestie, Vojtecha Zamarovského,
- b. gen. M.R. Štefánika po križovatku s Ul. Kragujevackých hrdinov, Kragujevackých hrdinov

2. Pásmo II.

- a. Dolné mesto: Jána Lipského, MUDr. A. Churu, Daniela Krmana, Bernolákova, Električná, Ku Štvrtiam, Kmeťova, Kollárova, Kuzmányho, K dolnej stanici, Súdna, Jesenského, Jilemnického, Šťastná, I. Olbrachta, Kúty, Moyzesova, Pod Brezinou, Nad tehelnou, Pod lesoparkom, Rybárska, Piaristická, J.B. Magina, Cintorínska, Dolný Šianec, J. Kráľa, Krátka, Nová, Partizánska, Zelená, Tatranská, Záhradnícka
- b. Dlhé Hony: Beckovská, Bezručova, Družstevná, 28. októbra, Dlhé Hony, Inovecká, Kalinčiakova, Kpt. Jaroša, Lidická, Ovocná, Osloboditeľov, S. Chalupku, Slnčné nám., Veterná, Soblahovská (po k.ú. Soblahov), Na Zongorke, Strojárska, Legionárska (po Biskupice), Nemocničná, Panenská, Pod Juhom
- c. Noviny: Karpatská, Poľná, Stromová, Narcisova, Nové Prúdy, Palárikova, Puškinova, Riznerova, Sasinkova, Jána Zemana
- d. Sihoť I: Gen. Goliana, Gen. Viesta, Martina Rázusa, Hodžova, Holubyho nám., Hurbanova, Jiráskova, Komenského, Kpt. Nálepku, Nábřežná, Študentská, 17. novembra, Smetanova, Švermova, Vodárenská, Mládežnícka
- e. Sihoť II: Gagarinova, M. Turkovej, Osvienčimská, Považská, Šoltésovej
- f. Sihoť III: Brigádnická, Jasná, Opatovská (po Opatovú), Pod Skalkou, Pri Tepličke, Pod čerešňami, Tichá, Žilinská
- g. Sihoť IV: Armádna, Clementisova, I. Krasku, Pádivého, Sibírska, Odbojárov
- h. Pod Sokolice: Gen. M.R. Štefánika, Kukučínova, K výstavisku, Pod Sokolice, Železničná

- i. Zámostie: Brančíkova, Bratislavská 1 - 119, 2 - 48, Piešťanská, Rastislavova, Svätoplukova, Ľudovíta Stárka, VI. Roya, Zlatovská, Veľkomoravská,
- j. Kvetná: Duklianskych hrdinov, Jána Hollého
- k. JUH I: Bazovského, Jána Halašu, K. Šmidkeho, Liptovská, L. Novomeského, Gen. Svobodu, Saratovská, Šafárikova, Vansovej, Západná
- l. JUH II: Mateja Bela, Halalovka, Kyjevská, Lavičková, Východná, Južná

3. Pásmo III.

- a. Biskupice: Belá, Biskupická, Bottova, Javorinská, Nozdrkovce, Úzka, Záhumenská, Legionárska - nepárne č. 65 - 115, párne č. 100 – 160
- b. Pod Komárky
- c. Istebník: Istebnícka, Jahodová, Jánošíkova, Kasárenská, Majerská, Medňanského, Matice slovenskej, Orechovská, Podjavorinskej, Ružová, Vlárka, Záhradná
- d. Orechové: Hrádzová, Hrabovská, Chotárna, Horné Orechové, Kvetinová, Lesnícka, M. Kišša, Na záhumní, Radlinského, Súhrady, Široká, Žabinská
- e. Zlatovce: Detská, Hanzlikovská, Hlavná, Jarná, J. Psoťného, Malozáblatská, Na dolinách, Na kamenci, Na vinohrady, Na záhrade, Poľovnícka, Okružná, Severná, K mlyniskám, Kňazské, Šafránová, Slivková
- f. Nové Zlatovce: Bavlnárska, Budovateľská, Bratislavská 121 - 141, Brezová, Javorová, Jedľová, Kožušnícka, Kvetná, Lipová, Obchodná, Orgovánová, Prúdy, Staničná, Súťažná, Továrenská, Vážska, Višňová, Brnianska, Školská
- g) Záblatie: Bratislavská párne č. 52 - 116, Dolné Pažite, Ku kyselke, Pri parku, Poľnohospodárska, Rybáre, Sigôtky, Záblatská
- g. Opatová: 10. apríla, Horeblatie, Mlynská, Niva, Mníšna, Pod drienim, Potočná, Opatovská nepárne č. 53A - 231, párne č. 98 - 228
- h. Kubra: Jána Derku, Jána Fabu, Pod horou, Pod lipami, Pod hájikom, Dubová, Volavé, M. Hricku, Kubranská, Pred poľom, Súvoz, Záhrady, Za humnami, Zelnice, K zábraniu
- i. Kubrica: Kubrická

Článok 4

Umiestnenie letných terás

1. Umiestnenie letnej terasy na vegetácii (verejnej zeleni) sa nepovoľuje na pozemkoch, ktorých vlastníkom je Mesto Trenčín.
2. Letné terasy na Mierovom nám. a Štúrovom námestí môžu byť umiestnené len na ploche, ktorá je na to určená v zmysle grafickej prílohy č. 1 a 2 a:
 - a. **Mierové nám.** (Grafická príloha č. 1)

objekty s orient. č. 7 – 13

Letné terasy môžu byť umiestnené pred objektmi orient. č. 7, 9, 11, 13. Plocha terasy bude vymedzená nasledovne:

- šírka max. na šírku objektu

- hĺbka je stanovená so zachovaním prechodnej šírky chodníka min. 3 m od stavebnej čiary objektu

objekty s orient. č. 15 – 19

Letné terasy môžu byť umiestnené pred objektmi orient. č. 15, 17 a 19. Plocha terasy bude vymedzená nasledovne:

- šírka max. na šírku objektu
- hĺbka je stanovená so zachovaním prechodnej šírky chodníka min. 3 m od stavebnej čiary objektu s podmienkou zachovania 6 m prejazdného profilu komunikácie

objekty s orient. č. 23 – 35

Letné terasy môžu byť umiestnené pred objektmi orient. č. 23 - 35. Plocha terasy bude vymedzená nasledovne:

- šírka max. na šírku objektu
- hĺbka je stanovená so zachovaním prechodnej šírky chodníka min. 2 m od stavebnej čiary objektu s podmienkou zachovania 6 m prejazdného profilu komunikácie

objekty s orient. č. 4 – 8

Letné terasy môžu byť umiestnené pred objektmi orient. č. 4, 6, 8. Plocha terasy bude vymedzená podľa grafickej prílohy

objekty s orient. č. 10 – 26

Letné terasy môžu byť umiestnené pred objektmi orient. č. 10 - 26. Plocha terasy bude vymedzená nasledovne:

- šírka max. na šírku objektu
- umiestnenie terasy výhradne na chodníku so zachovaním priechodnej šírky chodníka v každom úseku min. 1,5 m

objekty s orient. č. 28 – 36

Letné terasy môžu byť umiestnené pred objektmi orient. č. 28 - 36. Plocha terasy bude vymedzená nasledovne:

- šírka max. na šírku objektu
- hĺbka je stanovená so zachovaním priechodnej šírky chodníka v každom úseku min. 1,5 m s podmienkou zachovania 6 m prejazdného profilu komunikácie (max. hĺbka 2 m od obrubníka v smere do jazdného pruhu)

b. Štúrovo námestie (Grafická príloha č. 2)

objekty s orient. č. 14 - 18

Letné terasy môžu byť umiestnené pred objektmi orient. č. 14,16,18. Plocha terasy bude vymedzená nasledovne:

- šírka max. na šírku objektu
- hĺbka terasy je 5,0m so zachovaním prechodnej šírky chodníka 1,7 m od stavebnej čiary objektu

objekty s orient. č. 1-7

Letné terasy môžu byť umiestnené pred objektmi orient. č. 1,3,5,7. Plocha terasy bude vymedzená podľa grafickej prílohy

3. Umiestnenie letných terás na ostatných plochách I., II. a III. pásma sa posudzuje individuálne.

Článok 5

Umiestnenie terás trvalého charakteru

1. Terasy trvalého charakteru v Mestskej pamiatkovej rezervácii sa nepovoľujú priamo napojené na fasádu objektu. Medzi fasádou objektu a terasou, vrátane jej zastrešenia, musí zostať minimálna priechodzia šírka 1,5 m.
2. Umiestňovanie terás trvalého charakteru v Mestskej pamiatkovej rezervácii:
 - a. Terasy trvalého charakteru na Štúrovom námestí a Ul. Hviezdoslavova pred objektmi orient. č. 2-14 (párne) môžu byť umiestnené len na ploche, ktorá je na to určená v zmysle grafickej prílohy č. 3.
 - b. Terasy trvalého charakteru na Ul. Palackého môžu byť umiestnené len na ploche, ktorá je na to určená v zmysle grafickej prílohy č. 4.
 - c. Terasy trvalého charakteru na Trenčianskom hrade môžu byť umiestnené len na ploche, ktorá je na to určená v zmysle grafickej prílohy č. 5.
 - d. Na iných plochách Mestskej pamiatkovej rezervácie sa umiestňovanie terás trvalého charakteru nepovoľuje.
3. Umiestnenie terás trvalého charakteru na ostatných plochách I. pásma mimo Mestskú pamiatkovú rezerváciu a II. a III. pásma sa posudzuje individuálne.

ČASŤ TRETIA

Povoľovací proces

Článok 6

Dokumentácia pre povoľovanie terás

1. Letné terasy sa povoľujú na dobu určitú v súlade s čl. 2 ods. 4 tohto VZN. Terasy trvalého charakteru môžu byť povolené aj na dobu neurčitú.
2. Terasa trvalého charakteru je stavba, ktorá podlieha konaniu v zmysle zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku. Žiadateľ o zriadenie terasy trvalého charakteru predloží príslušnú žiadosť s príslušnou dokumentáciou na základe rozsahu stavby Mestu Trenčín.
3. Žiadateľ o zriadenie letnej terasy predloží Mestu Trenčín nasledujúcu dokumentáciu¹:
 - 3.1. **Žiadosť o zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy** (Príloha č. 6)
 - vybavuje Útvár stavebný, životného prostredia, dopravy a investícií MsÚ v Trenčíne

¹ Tlačivá žiadosti sú prístupné na internetovej stránke mesta Trenčín (www.trencin.sk) ako aj na príslušných útvaroch MsÚ.

- žiadosť sa podáva v prípade, ak je letná terasa zriaďovaná na miestnej komunikácii²
- povolenie na zvláštne užívanie miestnych komunikácií sa vydáva na obdobie, ktoré je v súlade s čl. 2 ods. 4 tohto VZN.

Prílohy k žiadosti o zvláštne užívanie miestnej komunikácie:

- a. projektová dokumentácia, ktorá obsahuje:
 - situáciu navrhovaného umiestnenia letnej terasy zakreslenú v kópii katastrálnej mapy v mierke 1:500, príp. 1:200 so zakreslením a okótovaním vymedzenej plochy, ktorú bude letná terasa zaberat'
 - pôdorys letnej terasy so zakreslením umiestnenia mobilných prvkov (stoly, stoličky, a príp. ďalšie vybavenie)
 - vizualizácia, pohľad na terasu, alebo zakreslenie vo fotografii
 - návrh mobiliáru, alebo dokumentovanie vybraných typových prvkov mobiliáru formou prospektov, fotografií a pod., farebného a materiálového riešenia
 - technická správa
- b. doklad o úhrade správneho poplatku podľa platného právneho predpisu³

3.2. Ohlásenie drobnej stavby spolu s vyžadovanými prílohami⁴

- vybavuje Útvar stavebný, životného prostredia, dopravy a investícií MsÚ v Trenčíne
- ohlásenie sa podáva v prípade, že charakter letnej terasy podlieha ohláseniu v zmysle zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (ak Útvar stavebný, životného prostredia, dopravy a investícií MsÚ v Trenčíne neurčí inak)
- povolenie v zmysle tejto žiadosti sa vydáva na obdobie, ktoré je v súlade s čl. 2 ods. 4 tohto VZN.

4. V prípade záujmu o zriadenie terasy aj pred inou susediacou nehnuteľnosťou/nehnuteľnosťami, musí žiadateľ predložiť aj písomné vyjadrenie (platné na jedno povoľovacie obdobie) vlastníka nehnuteľnosti alebo toho, kto má iné užívacie právo k nehnuteľnosti, pred ktorou má byť terasa umiestnená. Predmetné vyjadrenie bude posudzované individuálne v procese povoľovania terasy.

² Umiestnením letnej terasy na miestnej komunikácii (chodníku, vozovke, inej spevnenej ploche zaradenej do siete miestnych komunikácií) ide o zvláštne užívanie pozemnej komunikácie a k tomu je potrebné, podľa § 8 ods. 1 zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších predpisov, povolenie Mesta Trenčín.

³ Položka 82 Sadzobníka správnych poplatkov zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov. Správny poplatok je splatný pri podaní žiadosti. Ak nebol zaplatený pri podaní žiadosti alebo v určenej sume, žiadateľ bude vyzvaný na jeho zaplatenie do 15 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy. Ak ani vtedy nebude správny poplatok zaplatený, správny úkon sa nevykoná a konanie bude zastavené (§ 8 ods. 1 zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov)

⁴ Tlačivo žiadosti aj s požadovanými prílohami je prístupné na internetovej stránke mesta Trenčín (www.trencin.sk) ako aj na príslušných útvaroch MsÚ.

Článok 7

Proces povoľovania letných terás

1. Príslušné žiadosti, potrebné k povoleniu letnej terasy, vrátane príloh v zmysle predchádzajúceho článku, zaslané Mestu Trenčín do **31. 01.** príslušného kalendárneho roka a po prípadnom odstránení nedostatkov podania do zasadania komisie, budú prerokované na zasadnutí komisie, ktorú zvolá Útvar stavebný, životného prostredia, dopravy a investícií MsÚ v Trenčíne.
2. Komisia je tvorená zástupcami útvarov MsÚ, ktoré sa k povoleniu vyjadrujú a dotknutých orgánov, ktorými sú :
 - Okresný dopravný inšpektorát v Trenčíne,
 - Krajský pamiatkový úrad Trenčín (len pre terasy v Mestskej pamiatkovej rezervácii/zóna – grafická príloha č. 7),
3. K žiadosti o vydanie povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy sa vyjadruje príslušný Výbor mestskej časti, na území ktorej má byť letná terasa zriadená. Stanovisko výboru mestskej časti sa doručí Mestu Trenčín a zohľadní sa pri vydávaní povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy. Stanovisko príslušného Výboru mestskej časti bude záväzné pre Mesto Trenčín ako vlastníka pozemku.
4. V prípade nesúhlasného stanoviska niektorého z členov komisie, príslušný útvar MsÚ bezodkladne oboznámi žiadateľa s nedostatkami a vyzve ho na odstránenie nedostatkov.
5. Ak žiadateľ podá niektorú z príslušných žiadostí k zriadeniu letnej terasy po 31.1. príslušného kalendárneho roka, je povinný zabezpečiť si vyjadrenia jednotlivých dotknutých orgánov uvedených v bode 2 tohto článku.
6. Pri akejkoľvek zmene podmienok prevádzkovania terasy, ktoré podliehajú povoľovaciemu procesu (napr. zmena podmienok užívania, vzhľadu, rozmerov, materiálového zloženia, umiestnenia terasy a pod.) je potrebné požiadať príslušné útvary MsÚ, ktorých sa zmeny dotýkajú, o vydanie nového povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií.

Článok 8

Proces povoľovania terás trvalého charakteru

Povoľovací proces terás trvalého charakteru je v zmysle konania podľa zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku.

ČASŤ ŠTVRTÁ

Požiadavky na umiestnenie, konštrukciu a vzhľad terás

Článok 9

Všeobecné požiadavky

1. Prevádzkovateľ terasy je povinný terasu prevádzkovať v súlade s platnou legislatívou a v súlade s príslušnými platnými všeobecne záväznými nariadeniami Mesta Trenčín.
2. Terasa musí byť umiestnená tak, aby neobmedzovala premávku vozidiel a pohyb chodcov, najmä osôb so zdravotným postihnutím, nepoškodzovala zabudovaný mestský mobiliár, zariadenia verejného osvetlenia a verejnú vegetáciu a neobmedzovala možnosť zásobovania.
3. Všetky súčasti terasy, vrátane konštrukcií, vegetácie, prípadne reklamných zariadení a pod., nesmú zasahovať mimo plochy povolenej pre terasu.
4. Prevádzkovatelia letnej terasy bez pódíí (tzn. vyvýšenej pôchodznej plochy slúžiacej najmä na vyrovnanie povrchu pod terasou) sú pred jej zriadením povinní požiadať cestný správny orgán o vyznačenie ohraničenia plochy letnej terasy.
5. Príslušný cestný správny orgán označí na komunikácií ohraničenie plochy letnej terasy bez pódia povolenej rozhodnutím o zvláštnom užívaní komunikácie pred umiestnením zariaďovacích predmetov letnej terasy (t.j. všetkých predmetov tvoriacich letnú terasu) prevádzkovateľom. Počas prevádzkovania letnej terasy toto označenie musí byť viditeľné, nesmie byť zakryté zariaďovacími predmetmi. Prevádzkovateľ je povinný prijať opatrenia, aby tieto ohraničenia letnej terasy boli nepretržite viditeľné a taktiež aby neboli zakryté ani návštevníkmi letnej terasy.
6. Ak nie je týmto VZN stanovené inak, popri terase musí zostať zachovaná minimálna priechodná šírka chodníka 1,5 m a minimálna prejazdná šírka:
 - a. 6,0 m (v prípade jednosmernej aj obojsmernej premávky) – ak je terasa umiestnená v pešej zóne,
 - b. 3,0 m pre každý jazdný pruh – ak terasa hraničí s vozovkou.
7. Ak je terasa umiestnená mimo pešej zóny a hraničí s vozovkou, musí byť od nej oddelená zábranou, ktorá zamedzí vstupu osôb na vozovku. Vzdialenosť medzi zábranou a jazdným pruhom, resp. vodiacou čiarou, musí byť minimálne 0,50 m.
8. Zriadením a prevádzkovaním terasy nesmie dôjsť k poškodeniu verejného priestranstva. Konštrukcia terasy a jej súčasti nesmú byť pevne spojené so zemou a nesmú byť kotvené do konštrukcie komunikácie z dôvodu jej možného poškodenia.
9. Pri zriadení terasy na verejnom priestranstve, kde sú vysadené solitérne stromy, musí byť konštrukcia terasy riešená tak, aby nepoškodzovala žiadnu ich časť a bol zabezpečený priestor na zálievku.
10. Na terasách a ich zariaďovacích predmetoch je zakázané umiestňovať akékoľvek reklamné zariadenia. Za reklamné zariadenie sa nepovažuje logo firmy umiestnené na slnečníkoch, markízach a iných tienidlách, obrusoch a zariadeniach, ktoré tvoria súčasť zariaďovacích predmetov (s výnimkou

oddeľujúcich konštrukcií, tu je umiestnenie akéhokoľvek loga alebo reklamy zakázané).

11. Prevádzkovateľ terasy je povinný zabezpečiť čistotu, poriadok a estetickú úroveň na zabratom priestranstve a zabrániť znečisťovaniu okolia prevádzkovaním terasy. V prípade, že dôjde k znečisteniu, je povinný toto bezodkladne odstrániť.
12. Prevádzkový čas na terasách upravuje účinné VZN o pravidlách času predaja v obchode a času prevádzky služieb na území mesta Trenčín.
13. Nie je prípustné prikladanie stolov a stoličiek mimo plochu terasy. Po zatváracjej hodine nie je prípustné použitie terasy, konzumácia nápojov a pod.

Článok 10

Architektonické zásady

1. Letné terasy umiestnené v pásme I.

- a. Pochôdzna plocha – letná terasa bude spravidla voľne umiestnená na existujúcich spevnených plochách, pódium je však tiež prípustné.
- b. Oplotenie alebo zábradlie letnej terasy – oplotenie bude tvorené maximálne mobilnou vegetáciou. Materiálové prevedenie nádob musí korešpondovať s celkovým riešením terasy. Výška nádoby použitá na ohraničenie terasy nesmie prekročiť výšku 1200 mm. Konštrukčné spojenie oplotenia pevne so zemou nie je prípustné. Iný druh oplotenia a ani opláštenie bočných stien terasy nie je prípustné, a to ani z akýchkoľvek priehľadných materiálov. Zábradlie môže byť vysoké max. 900 mm, v prevedení, ktoré musí korešpondovať s celkovým riešením terasy. Konštrukčné spojenie zábradlia pevne so zemou nie je prípustné.
- c. Prekrytie letnej terasy – letná terasa môže byť prekrytá zastrešením aplikovanými do plochy terasy - bez zásahu do priľahlého objektu. Zastrešenie bude riešené najviac na celú šírku terasy s vyložením do úrovne vegetácie najviac na dĺžku terasy tak, aby sa nedotýkali vegetácie. Zastrešenie bude farebne zladené so zariadením a oplotením terasy. Alternatívne môžu byť umiestnené aj slnečníky tak, aby sa nedotýkali vegetácie a nezasahovali do telesa miestnej komunikácie. Zastrešenie ani slnečníky nesmú presahovať nad vymedzenú pôdorysnú plochu letnej terasy. Zastrešenia a slnečníky musia byť uchytené tak, aby nevzniklo nebezpečenstvo ich uvoľnenia. Prevádzkovateľ letnej terasy je zodpovedný za škody spôsobené tretím osobám vzniknuté nedostatočným uchytením slnečníkov a zastrešenia.
- d. Materiál letných terás - zariadenie letných terás umiestnených v I. pásme – Mestská pamiatková rezervácia bude výhradne z prírodných materiálov – napr. ratan, drevo, kov, kameň, sklo a ich imitácií vo vhodnom kvalitatívnom prevedení. V pásme II. a III. môže byť použitý i plast.

2. Letné terasy umiestnené v pásme II. a III. a terasy trvalého charakteru na celom území mesta budú posudzované individuálne na základe predloženého návrhu.

ČASŤ PIATA **Spoločné ustanovenia**

Článok 11

Určovanie výšky plnenia za užívanie verejného priestranstva za účelom zriadenia terás

1. Výška plnenia za užívanie verejného priestranstva za účelom zriadenia letných terás na pozemkoch vo vlastníctve Mesta Trenčín je stanovená ako miestna daň za užívanie verejného priestranstva v zmysle účinného VZN o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady.
2. Výška plnenia za užívanie majetku mesta za účelom zriadenia terás trvalého charakteru na pozemkoch vo vlastníctve Mesta Trenčín je stanovená nájomnou zmluvou v zmysle účinného VZN Mesta Trenčín o určovaní cien za prenájom hnuteľného a nehnuteľného majetku vo vlastníctve Mesta Trenčín.
3. V prípade ak za účelom zriadenia letnej terasy je potrebné:
 - a) **vydanie povolenia na zvláštne užívanie miestnych komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy** platí, že žiadosť o vydanie povolenia na zvláštne užívanie miestnych komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy je pre správcu dane považovaná za oznámenie daňovníka o zámere osobitného užívania verejného priestranstva v zmysle účinného VZN o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady. Daňová povinnosť vzniká dňom začatia osobitného užívania verejného priestranstva uvedeného v povolení na zvláštne užívanie miestnych komunikácií.
 - b) **príslušné povolenie v zmysle zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v platnom znení a nevyžaduje sa povolenie na zvláštne užívanie miestnych komunikácií**, (tzn. Ide o prípady, ak má byť letná terasa zriadená na pozemku vo vlastníctve mesta Trenčín, na ktorom sa nenachádza miestna komunikácia), bude podkladom pre správcu dane (oznámenie o zámere osobitného užívania verejného priestranstva v zmysle účinného VZN o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady) žiadosť o vydanie príslušného povolenia. Daňová povinnosť vzniká dňom začatia užívania verejného priestranstva uvedeného v príslušnom povolení.

Článok 12

Kontrolná činnosť

Kontrolnú činnosť nad dodržiavaním tohto VZN vykonávajú poverení zamestnanci Mesta Trenčín a Mestská polícia v Trenčíne v zmysle platnej legislatívy Slovenskej republiky a všeobecne záväzných nariadení Mesta Trenčín.

Článok 13

Odstránenie letnej terasy

1. Prevádzkovateľ terasy je povinný odstrániť terasu, ktorej uplynula doba, na ktorú bola terasa povolená najneskôr v deň nasledujúci po uplynutí tejto doby. Náklady na odstránenie letnej terasy znáša jej prevádzkovateľ.
2. Odstránenie terasy Mesto Trenčín nariadi v súlade s platnou právnou úpravou, najmä ak:
 - a. svojím stavom ohrozuje život alebo zdravie osôb, bezpečnosť cestnej premávky,
 - b. zriadenie a prevádzkovanie terasy je uskutočňované bez povolenia alebo v rozpore s vydaným povolením,
 - c. bolo zrušené povolenie na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy a letná terasa nebola odstránená v stanovenom termíne,
 - d. neboli dodržané podmienky stanovené v povoleniach Mesta Trenčín.
3. Prevádzkovateľ terasy je v prípadoch uvedených v čl.13 bod 2 tohto VZN, povinný odstrániť letnú terasu na základe písomnej výzvy, resp. rozhodnutia Mesta Trenčín, a to v termíne, uvedenom vo výzve resp. rozhodnutí.

Článok 14

Sankcie

1. Pri porušení ustanovení zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších predpisov, udelí cestný správny orgán pokutu do 33 190,- Eura.⁵
2. Pri porušení tohto VZN môže mesto uložiť právnickej osobe alebo fyzickej osobe oprávnenej na podnikanie pokutu do výšky 6638,- Eura.⁶
3. V prípade porušenia stavebného zákona môže stavebný úrad uložiť pokuty do výšky 13 277,56 Eura.⁷

Článok 15

Týmto VZN nie sú dotknuté práva a povinnosti fyzických a právnických osôb vyplývajúce z iných právnych predpisov.

Článok 16

Spoločné a záverečné ustanovenia

⁵ § 22a zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších predpisov

⁶ § 13 ods. 9 písm. a) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

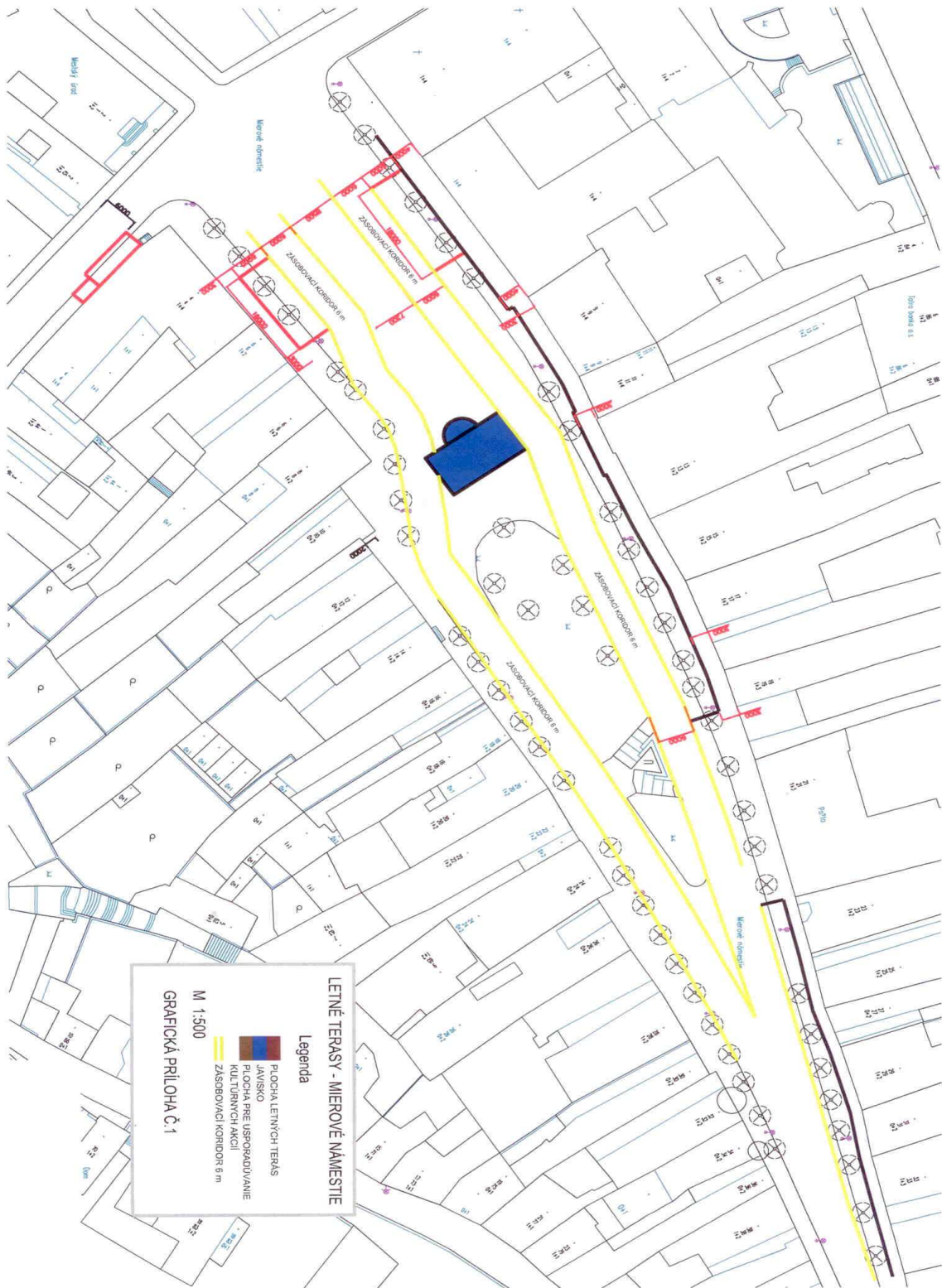
⁷ § 106 ods. 1 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov

1. Všeobecne záväzné nariadenie č. 12/2013 o podmienkach zriaďovania a prevádzkovania terás na území mesta Trenčín bolo schválené Mestským zastupiteľstvom v Trenčíne dňa a nadobúda účinnosť 15. dňom od jeho vyvesenia na úradnej tabuli mesta.
2. Nadobudnutím účinnosti tohto VZN sa ruší:
 - a. Čl. I. VZN č. 1/2013 o podmienkach zriaďovania a prevádzkovania letných terás na území mesta Trenčín a ktorým sa mení a dopĺňa VZN č. 12/2011 o určovaní cien za prenájom nehnuteľností vo vlastníctve Mesta Trenčín, VZN č. 11/2012 o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady a VZN č. 14/2008 Zásady hospodárenia s bytovým fondom vo vlastníctve Mesta Trenčín.

Mgr. Richard Rybníček v.r.
primátor mesta Trenčín

Súčasťou tohto nariadenia je:

1. Grafická príloha č. 1 – Letné terasy – Mierové nám.
2. Grafická príloha č. 2 – Letné terasy – Štúrovo námestie
3. Grafická príloha č. 3 – Terasy trvalého charakteru – Štúrovo nám., Hviezdoslavova ul.
4. Grafická príloha č. 4 – Terasy trvalého charakteru – Palackého ulica
5. Grafická príloha č. 5 – Terasy trvalého charakteru – Trenčiansky hrad
6. Príloha č. 6 – Žiadosť o zvláštne užívanie miestnej komunikácie - letná terasa
7. Grafická príloha č. 7 – Mestská pamiatková rezervácia/zóna



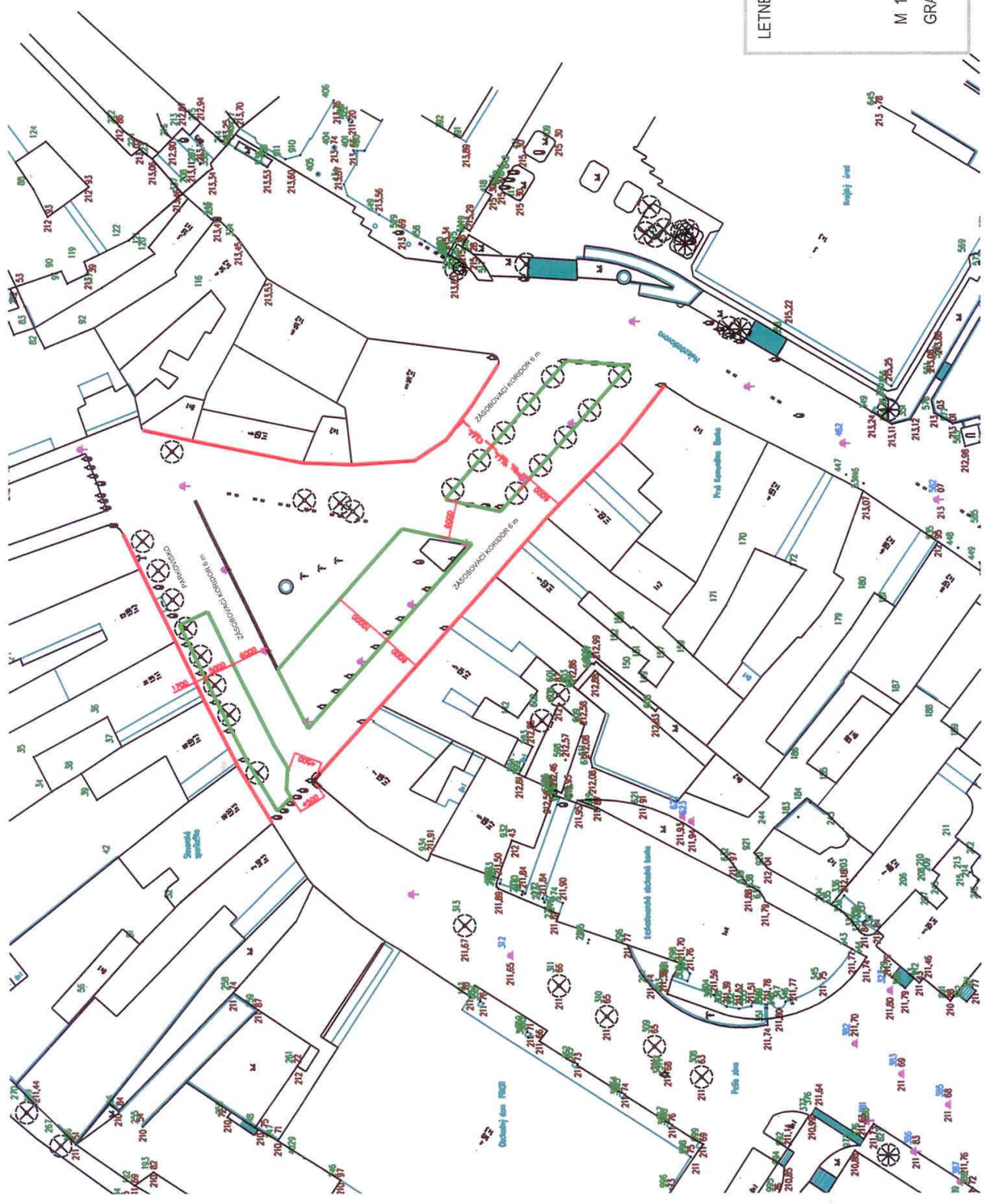
LETNÉ TERASY - MIEROVÉ NÁMESTIE

Legenda

- PLOCHA LETNÝCH TERÁS
- JAVISKO
- PLOCHA PRE USPOKOJENIE KULTÚRNYCH AKCIÍ
- ZÁSEBOVACÍ KORIDOR 5 m

M 1:500

GRAFICKÁ PRÍLOHA Č.1



LETNÉ TERASY - ŠTÚROVO NÁMESTIE

Legenda

- PLOCHA LETNÝCH TERAS
- POROZVOUSTNÉ JAVISKO
- PLOCHA PRE USPORIADAVANIE KULTÚRNYCH AKCIÍ
- ZÁSBOVACÍ KORIDOR 6 m

M 1:500

GRAFICKÁ PRÍLOHA Č.2



TERASY TRVALÉHO CHARAKTERU
 ŠTÚROVO NÁM., HVIEZDOSLAVOVA UL.
Legenda
 PLOCHA TERÁS
 TRVALÉHO CHARAKTERU

 M 1:1000
 GRAFICKÁ PRÍLOHA Č.3



**TERASY TRVALÉHO CHARAKTERU
PALACKÉHO ULICA**

Legenda

■ PLOCHA TERÁS
TRVALÉHO CHARAKTERU

▬▬▬ DOPRAVNÝ KORIDOR

M 1:1000
GRAFICKÁ PRÍLOHA Č.4

Obchodné meno, sídlo
(Žiadateľ, miesto podnikania, prevádzkareň)

IČO

štatutárny orgán

zodpovedná osoba

telefónne číslo

e-mail

**Mesto Trenčín
Mierové nám. 2
911 64 Trenčín**

Žiadosť o vydanie povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy

V zmysle § 8 zák. č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších zmien a doplnkov, žiadame o vydanie povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií v Trenčíne:

na ulici pred objektom č. **v Trenčíne**

za účelom zriadenia letnej terasy pre prevádzku

vo výmerem²

na dobu od**do**

Žiadosť o vydanie povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy je pre správcu dane považovaná za oznámenie daňovníka o zámere osobitného užívania verejného priestranstva v zmysle účinného VZN o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady. Daňová povinnosť vzniká dňom začatia osobitného užívania verejného priestranstva uvedeného v povolení na zvláštne užívanie pozemných komunikácií.

V Trenčíne dňa

podpis žiadateľa

- V zmysle čl. 2 ods. 4 tohto VZN možno umiestnenie a prevádzkovanie letnej terasy povoliť na obdobie od 15.03. (najskôr) do 31.10. (najneskôr) príslušného kalendárneho roka.

Prílohy:

- a) Projektová dokumentácia v zmysle čl. 5 bod 1.1 VZN č. o podmienkach zriaďovania a prevádzkovania letných terás na území mesta Trenčín
- b) Doklad o úhrade správneho poplatku

Pri žiadostiach podaných po 31. 1. príslušného kalendárneho roka doložiť aj vyjadrenia dotknutých orgánov:

- a. Okresný dopravný inšpektorát v Trenčíne (len pre terasy na pozemných komunikáciách),
- b. Krajský pamiatkový úrad Trenčín (len pre terasy v Mestskej pamiatkovej rezervácii),

Grafická príloha č. 7 : Mestská pamiatková rezervácia/zóna

